Stato: novembre 2015



# La nuova Sharan.



# Varianti di motore

Nota transitoria: Come misura precauzionale, i valori delle emissioni di  $CO_2$  e del consumo di carburante sono attualmente in fase di revisione. Non appena la revisione sarà completata, i valori saranno aggiornati all'occorrenza.

			, i'e	S	Hiệ
Cilindrata	Potenza CV/kW	Cambio	CHF <sup>1)</sup>	CHF <sup>1)</sup>	CHF <sup>1)</sup>
Benzina					
1400 TSI® BlueMotion Technology	150/110	6 marce manuale	35′900	38'550	
1400 TSI® BlueMotion Technology	150/110	DSG a 6 rapporti		41'050	
2000 TSI® BlueMotion Technology	220/162	DSG a 6 rapporti		43'700	48′150
Diesel					
2000 TDI® SCR5) BlueMotion Technology	150/110	6 marce manuale	38′250	40'850	
2000 TDI® SCR5) BlueMotion Technology 4MOTION	150/110	6 marce manuale	40′150	42'750	47′200
2000 TDI® SCR5) BlueMotion Technology	150/110	DSG a 6 rapporti		43'350	47′850
2000 TDI® SCR <sup>5)</sup> BlueMotion Technology	184/135	6 marce manuale		41'750	
2000 TDI® SCR <sup>5)</sup> BlueMotion Technology	184/135	DSG a 6 rapporti		44'250	48′750

Emissioni di CO <sub>2</sub> 2) Pneumatici 16"	Categoria di efficienza energetica 4) pneum	Consumo normalizzato pneumatizato	Benzina equivalente 3) pneumatici 14.,	Emissioni di CO <sub>2 2)</sub> Pneumatici 17" - 18"	Categoria di efficienza energetica 4	Consumo normalizzato combinato	Benzina equivalente 3) pneumatici 17".	Peso a vuoto
g/km <sup>6)</sup>		I/100 km <sup>6)</sup>	l/100 km <sup>6)</sup>	g/km <sup>6)</sup>		I/100 km <sup>6)</sup>	I/100 km <sup>6)</sup>	kg
148	Е	6.4		149	Е	6.4		1703 - 1923
154	Е	6.6		155	Е	6.6		1703 - 1923
167	F	7.2		168	F	7.3		1790 - 1996
130	В	5.0	5.6	132	В	5.1	5.7	1772 - 1999
146	D	5.6	6.3	147	D	5.6	6.3	1891 - 2097
136	С	5.2	5.8	137	С	5.2	5.8	1772 - 1999
138	С	5.3	5.9	139	С	5.3	5.9	1800 - 2010
138	С	5.3	5.9	139	С	5.3	5.9	1800 - 2010

## Si prega di osservare che non tutti

- i dati tecnici
- · gli intervalli di servizio
- gli equipaggiamenti

contenuti nel catalogo e nelle istruzioni d'uso corrispondono alle versioni e prescrizioni svizzere. Le versioni omologate per la Svizzera e il loro equipaggiamento sono riportate nel presente listino prezzi. Il consumo normalizzato di carburante è determinato in base al metodo di misurazione 80/1268/CEE, della misurazione dei gas di scarico secondo 715/2007. Tutti i motori indicati appartengono alla classe di emissione Euro 6. Lo stile di guida, le condizioni stradali, il traffico, le condizioni atmosferiche e lo stato del veicolo possono in pratica essere la causa di valori diversi da quelli indicati. Il consumo normalizzato deve quindi servire unicamente a scopi comparativi.

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> Prezzo consigliato non vincolante. I prezzi si intendono in franchi svizzeri incl. IVA dell'8 %. Con riserva di modifica di prezzi e modello e di errori di stampa.

<sup>2)</sup> Il CO<sub>2</sub> è il principale gas a effetto serra responsabile del riscaldamento terrestre; le emissioni medie di CO<sub>2</sub> di tutti i tipi di veicoli offerti (di tutte le march) ammonta 139 g/km.

<sup>&</sup>lt;sup>3)</sup> Affinché i consumi energetici delle diverse forme di motore (benzina, diesel, gas, corrente elettrica ecc.) siano comparabili, sono indicati anche come cosiddetti equivalenti benzina (unità di misura per l'energia).

<sup>&</sup>lt;sup>4)</sup> Calcolo della categoria di efficienza energetica secondo l'appendice dell'OEn valido dal 1.8.2015 fino al 31.12.2016.

<sup>5)</sup> La «Selective Catalytic Reduction (SCR)» comprende un additivo supplementare «AdBlue» che deve essere aggiunto dopo un determinato chilometraggio. «AdBlue» assicura una riduzione delle emissioni, soprattutto degli ossidi di azoto.

<sup>6)</sup> I dati su consumo e CO₂ variano a seconda della dimensione dei pneumatici e dell'equipaggiamento. Versione con 5 posti. Le indicazioni dettagliate sono disponibili a partire da pagina 23.

# La nuova Sharan. I prezzi e gli highlight nelle varianti di equipaggiamento



# Trendline da CHF 35'900.-

- Specchietti retrovisori esterni regolabili elettricamente e riscaldabili
- Programma di stabilizzazione elettronico (ESP) incl. assistente comfort di frenata
- Climatizzatore «Climatic»
- Sicurezza bambini elettrica per le porte posteriori, comandabile dal sedile del conducente
- Volante in pelle
- Bracciolo centrale anteriore con box portaoggetti
- Strumento multifunzionale «Plus»
- Freno multicollisione
- Impianto radio «Composition Colour», con 8 altoparlanti
- Porte scorrevoli nella parte posteriore a sinistra e a destra
- Tappetini in tessuto



# Comfortline da CHF 38'550.-

## In aggiunta o differenti da Trendline

- Listelli cromati ai finestrini laterali
- Barre sul tetto nere
- Impianto di regolazione della velocità
- Cerchi in lega leggera 6½ J x 16 «Memphis»
- Sistema di rilevamento della stanchezza
- Volante multifunzionale in pelle (3 razze), DSG con bilancieri
- Fari fendinebbia con luci di svolta
- Vetri laterali posteriori e lunotto oscurati
- Sedili sport comfort anteriori



# Highline da CHF 47'200.-

### In aggiunta o differenti da Comfortline

- Specchietti retrovisori esterni ripiegabili elettricamente
- Regolazione automatica della distanza ACC e sistema perimetrale «Front Assist» con funzione di frenata d'emergenza in città
- Cerchi in lega leggera 7 J x 17 «Sydney»
- Climatizzatore «Climatronic» con regolazione della temperatura a 3 zone
- Impianto radio «Composition Media» con 8 altoparlanti e predisposizione per telefono cellulare (Bluetooth)
- Porte scorrevoli nella parte posteriore a sinistra e a destra con apertura et chiusura elettrica
- Fasce centrali dei sedili in alcantara / quance dei sedili in similpelle
- Sedili anteriori riscaldabili

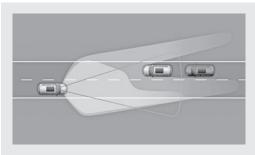
# Solo se un'auto rende le innovazioni accessibili a tutti è «Das Auto.»



### AdBlue / Catalizzatore SCR

- Senza formare prodotti secondari indesiderati, trasforma selettivamente l'ossido di azoto (NOx), componente dei gas di scarico, in azoto e acqua
- È una soluzione acquosa a base di urea che viene iniettata per la trasformazione nel circuito dei gas di scarico
- Rientra tra le tecnologie efficienti ed ecologiche che Volkswagen raggruppa nel marchio mantello BlueMotion Technologies

Serie con motori diesel



### La regolazione delle luci abbaglianti «Dynamic Light Assist»

- L'ottimale illuminazione della strada assicura un comfort e una sicurezza maggiori nel traffico
- Consente di guidare sempre con fari abbaglianti senza accecare il traffico che procede in senso contrario grazie alle luci parzialmente abbaglianti (funzione di schermatura)
- Riceve le informazioni sugli altri utenti della strada e sull'illuminazione della strada da una telecamera presente nello specchietto retrovisore interno
- Al buio e a partire da una velocità di 60 km/h, il sistema accende e spegne automaticamente gli abbaglianti

Prezzi e altri dati alla pagina 16



### La regolazione automatica della distanza ACC

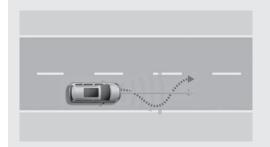
- Fino a una velocità di 160 km/h il sistema è in grado di mantenere automaticamente, entro i suoi limiti, una distanza preimpostata dal veicolo che precede
- In caso di sorpasso l'ACC introduce automaticamente un'accelerazione attivando i lampeggiatori
- Più sicurezza grazie al continuo mantenimento di una distanza definita

Prezzi e altri dati alla pagina 14



### L'assistente di parcheggio «Park Assist»

- Sterza il veicolo automaticamente nei posteggi paralleli e in quelli trasversali (almeno 1,1 m più lunghi del veicolo) e inoltre esce dai posteggi paralleli
- Sostiene il conducente effettuando automaticamente l'ideale movimento del volante per parcheggiare in retromarcia o lateralmente sulla linea ideale
- Si attiva tramite il tasto separato «Park Assist» nella console centrale



### L'assistente per il mantenimento della corsia «Lane Assist»

- Aiuta a prevenire incidenti dovuti all'inavvertito abbandono della carreggiata e rappresenta un elevato vantaggio in sicurezza sulle autostrade e sulle strade di campagna ben asfaltate
- Avvisa otticamente e con un segnale sullo sterzo e controsterza inoltre continuamente e dolcemente il veicolo
- Tramite una telecamera nello specchietto retrovisore interno rileva da una velocità di 65 km/h le demarcazioni stradali

Prezzi e altri dati alla pagina 16



### Il bloccaggio elettronico del differenziale «XDS»

- Tramite il sistema idraulico del programma elettronico di stabilità (ESP), fornisce pressione alla ruota interna alla curva per impedirle di girare a vuoto
- Migliora la trazione e riduce la tendenza alla sottosterzata; il comportamento in curva diventa ancora più sportivo, veloce e preciso

Serie con 2.0 TSI° 220 CV e 2.0 TDI° 184 CV.

Prezzi e altri dati alla pagina 14

# Équipements de série

	Trendline	Comfort	Highline
Esterni	7	S	Ï
· 4 cerchi in acciaio 6½ J x 16 con coprimozzo, pneumatici di mobilità 205/60 R16 (autosigillanti)	•		
· 4 cerchi in lega leggera 6½ J x 16 «Memphis», pneumatici di mobilità 215/60 R16 (autosigillanti)		•	
· 4 cerchi in lega leggera 7 J x 17 «Sydney», pneumatici di mobilità 225/50 R 17 (autosigillanti)			•
· Involucri degli specchietti retrovisori esterni e maniglie delle porte nel colore della carrozzeria	•	•	•
· Lampeggiatori in tecnologia a LED integrati lateralmente negli specchietti retrovisori	•	•	•
· Listelli cromati ai finestrini laterali		•	•
· Barre sul tetto nere		•	
· Barre sul tetto cromate			•
· Parabrezza in vetro ad isolamento acustico	•	•	•
· Fari principali alogeni e lampeggiatori sotto un'unica carenatura in vetro trasparente	•	•	•
· Calandra nera con listelli cromati sulle lamelle	•	•	•
· Vetri laterali e posteriori atermici	•		
· Porte scorrevoli nella parte posteriore a sinistra e a destra	•	•	
Porte scorrevoli nella parte posteriore a sinistra e a destra con apertura e chiusura elettrica			•
· Vetri laterali posteriori e lunotto oscurati; assorbimento di luce fino al 65 %		•	•
· Paraurti nel colore della carrozzeria	•		
· Paraurti nel colore della carrozzeria con cornice cromata della griglia dell'entrata dell'aria		•	•

Équipements de série	Trendline	Comfortline	Highline
· 1 vano portaoggetti a sinistra e a destra nel vano gambe della 2ª fila di sedili		•	•
• 2 portabicchieri in ogni fila di sedili, anteriori con copertura		•	•
• 2 portabicchieri anteriori, vano portaoggetti nella console centrale posteriore	•		
· 3 sedili singoli nella 2ª fila di sedili, regolabili in profondità, con regolazione per l'inclinazione dello schienale e funzione di ribaltamento «Easy Fold»	•	•	•
Cestino portarifiuti, estraibile		•	•
Vano portaoggetti sul cruscotto	•		
Vano portaoggetti sul cruscotto con coperchio		•	•
• Vani portaoggetti nella console del tetto	•	•	•
• Vani portaoggetti in tutte le portiere (davanti con sostegno per bottiglie da 1,5 l)	•	•	•
• Tasche portaoggetti e tavolini ribaltabili dietro gli schienali dei sedili anteriori		•	•
Schienale del sedile del passeggero anteriore completamente ribaltabile		•	•
• Interruttore girevole per le luci e interruttore del lampeggiatore di emergenza con cornice cromata	•	•	
· Interruttore girevole con cornice cromata per le luci, gli alzacristalli, il lampeggiatore di emergenza e la regolazione degli specchietti			•
Inserti decorativi «argento platino» per cruscotto e porte anteriori	•		
• Inserti decorativi «Triangle Titan» per cruscotto e porte anteriori		•	
• Inserti decorativi «Black Piano» per cruscotto e porte anteriori			•
• Sedile del conducente regolabile in altezza	•		
• Sedile del conducente e sedile del passeggero anteriore con regolazione in altezza, inclinazione dello schienale regolabile elettricamente sul lato del conducente		•	•
Copertura per il bagagliaio estensibile ed estraibile	•	•	•
Rivestimento del bagagliaio con vani portaoggetti	•	•	•
• Piano di carico con vani portaoggetti <i>(solo per la 5 posti)</i>	•	•	•
• Console del tetto grande con numerose possibilità portaoggetti		•	•

· Cassetto portaoggetti chiudibile a chiave, illuminato e refrigerato

# Equipements de série Interni Specchietto retrovisore interno con antiabbagliamento Specchietto retrovisore interno con antiabbagliamento automatico Supporti lombari anteriori, lato conducente regolabile elettricamente, lato passeggero anteriore regolabile manualmente Volante in pelle (3 razze) Volante multifunzionale in pelle (3 razze), per DSG con bilancieri Bracciolo centrale anteriore con box portaoggetti, regolabile in altezza e profondità Pomello della leva del cambio in pelle Cassetto sotto i sedili anteriori Rivestimento dei sedili dal design «Campus» Rivestimento dei sedili dal design «Stripes»

• Fasce centrali dei sedili in alcantara / guance dei sedili in similpelle

Sedili sport comfort anterioriGanci per borse nel bagagliaio

· Sedili anteriori riscaldabili

· Tappetini in tessuto per tutte file di sedili

Équipements de série Sicurezza	Trendline	Comfortline	Highline
• 4 occhielli di fissaggio nel bagagliaio	•	•	•
• 5 cinture di sicurezza automatiche a tre punti, davanti regolabili in altezza e con pretensionatori	•	•	•
Airbag sul lato di guida e del passeggero anteriore, con disattivazione di quest'ultimo, incl. airbag per le ginocchia sul lato del conducente	•	•	•
• Regolazione automatica della distanza ACC fino a 160 km/h e sistema perimetrale «Front Assist» con funzione di frenata d'emergenza in città (incl. «stop & go» per cambio a doppia frizione DSG)			•
• «Front Assist» con funzione di frenate d'emergenza in città		•	
• Programma elettronico di stabilità (ESP) incl. assistente di frenata comfort, impulso allo sterzo, ABS, EDS e ASR	•	•	•
• Bloccaggio elettronico del differenziale XDS (solo per 220 CV 2.0 TSI® BMT e 184 CV 2.0 TDI® SCR BMT)		•	•
• Attacchi ISOFIX (predisposizione per il fissaggio di 3 seggiolini per bambini sui sedili singoli della 2ª fila di sedili)	•	•	•
Sicurezza elettrica per bambini alle porte posteriori, comandabile dal sedile del conducente	•	•	•
• Sistema di airbag per la testa per i passeggeri anteriori e posteriori incl. airbag laterali anteriori	•	•	•
Poggiatesta anteriori, regolabili in altezza	•		
• Poggiatesta anteriori, con sicurezza ottimizzata, regolabili in altezza e profondità		•	•
• Sistema di rilevamento della stanchezza		•	•
• Freno multicollisione	•	•	•
• Fari fendinebbia e luci di svolta		•	•
Controllo della pressione dei pneumatici	•	•	•
Catarifrangenti nelle porte anteriori	•	•	•
• Bloccaggio porte automatico dopo la partenza, regolabile in base alla velocità, disattivabile			•
Dispositivo automatico per lampeggiatori d'emergenza in caso di frenata completa	•	•	•
• Triangolo d'emergenza	•	•	•
Cicalino e spia di avvertimento per cinture anteriori non allacciate	•	•	•

· Immobilizzatore elettronico

# Equipements de série Funzioni Serbatoio AdBlue, capacità di ca. 17 litri (solo per motori diesel) Presa da 12 volt nel console centrale anteriori et nel bagagliaio Sechatoio AdBlue, capacità di ca. 17 litri (solo per motori diesel) Presa da 12 volt nel console centrale anteriori et nel bagagliaio Specchietti retrovisori esterni regolabili elettricamente e riscaldabili separatamente Specchietti retrovisori esterni ripiegabili elettricamente Freno di parcheggio elettronico con funzione Auto-Hold Commutazione automatica delle luci di guida, con luci diurne, funzione «leaving home» e funzione «coming home» manuale Alzacristalli anteriori e posteriori elettrici Illuminazione del vano gambe anteriore e posteriore Impianto di regolazione della velocità

• Illuminazione dello spazio antistante del portellone posteriore

Lampeggiatore comfort (premere 1 x = 3 lampeggi)
Piantone dello sterzo regolabile in altezza e profondità

· Luci interne anteriori e posteriori con spegnimento ritardato, 2 luci di lettura anteriori e 2 posteriori

• Illuminazione bianca degli strumenti, regolabile, design notturno rosso per gli interruttori

· Strumento combinato con tachimetro elettronico, contachilometri totale e parziale, contagiri

· Luci interne anteriori e posteriori con spegnimento ritardato e funzione dimm, 2 luci di lettura anteriori e 2 posteriori, illuminazione ambiente

· Climatizzatore «Climatronic» con regolazione della temperatura a 3 zone, regolabile separatamente a destra e sinistra, con ventilazione indiretta

· Tergilunotto con circuito intervallato

Climatizzatore «Climatic»

# Équipements de série Funzioni Specchietti di cortesia nelle alette parasole Specchietti di cortesia illuminati nelle alette parasole Specchietti di cortesia illuminati nelle alette parasole Strumento multifunzionale «Plus» Impianto radio «Composition Colour», con 8 altoparlanti Impianto radio «Composition Media», con 8 altoparlanti e predisposizione per telefono cellulare (Bluetooth) Sensore per la pioggia Tergicristalli anteriori con circuito intervallato Ugelli liavavetro anteriori riscaldabili automaticamente Servosterzo elettromeccanico, regolazione a seconda della velocità Filtro antipolline e antipolvere senza inserto a carbone attivo Sistema start-stop con recupero dell'energia di frenata

· Luci diurne

Spia di avvertimento per il livello dell'acqua di lavaggio
Chiusura centralizzata con radiotelecomando, 2 radiochiavi

Pacchetti speciali	Trendline	Comfortline	Highline
Pacchetto sicurezza	N	1′900	1′900
• Fari bi-xeno per abbaglianti e anabbaglianti, incl. luci di guida in curva e luci diurne LED			
· Impianto lavafari			
• Regolazione dinamica della profondità dei fari, con luci di guida in curva dinamiche			
Assistente di parcheggio «Park Assist» incl. ParkPilot		400	
Risparmio sul prezzo singolo	N	680	680
Pacchetto «Easy Open»	N	1′130	1'130
• Portellone del bagagliaio con apertura gestita da sensori e chiusura elettrica, con telesbloccaggio			
Sistema di chiusura e avviamento senza chiavi «Keyless Access» incl. pulsante di avvio			
(in abbinamento all'impianto di allarme «Plus» supplementare con Safe-Lock)			
Risparmio sul prezzo singolo	N	210	210
Pacchetto ottica	1′390	1′160	N
• Vetri laterali posteriori e lunotto oscurati, assorbimento luce del 65 % (per Trendline)			
Verniciatura metallizzata / effetto perlato			
• 4 cerchi in lega leggera «Jakarta» 6½ J x 16, pneumatici 215/60 R16			
• 4 cerchi in lega leggera «Memphis» 6½ J x 16, pneumatici 215/60 R16 (per Trendline)			
• 4 cerchi in lega leggera «Stratford» 7½ J x 17, pneumatici 225/50 R17 (per Comfortline)			
Risparmio sul prezzo singolo	660	360	N

Esterni	Trendline	Comfortline	Highline
Verniciatura  • Verniciatura tinta unita grigio urano  • pure white  • Metallizzata / effetto perlato  • oryx white effetto perlato	0 360 860 1'540	0 360 860 1'540	0 360 860 1′540
Dispositivo di traino oscillante con sbloccaggio elettrico	1′170	1′170	1'170
Barre sul tetto nere  Barre sul tetto anodizzate	320 N	S 410	N S
Senza le scritte di denominazione del motore e del modello sul portellone del bagagliaio	0	0	0
Tettuccio panoramico scorrevole/basculante (solo in abbinamento alle barre sul tetto e a «Climatronic» – con piccola console al tetto)	1′540	1′540	1′540
Vetri laterali posteriori e lunotto oscurati oscurati al 65 %	410	S	S
Assetto sportivo carrozzeria abbassata di ca. 15 mm	N	390	390
Parabrezza riscaldabile e riflettente dei raggi infrarossi, in vetro isolante con tonalità grigia nella zona superiore • Riscaldamento a filo (solo in abbinamento al pacchetto invernale)	N	430	430

Interni	Trendline	Comfortline	Highline
Pacchetto 6 posti	N	1′860	1′260
• 2 sedili singoli nella 2ª fila di sedili con occhielli di fissaggio ISOFIX	i i i	1 000	1 200
• 2 sedili singoli nella 3ª fila di sedili con occhielli di fissaggio ISOFIX			
Accesso facilitato «Easy Entry»			
• Airbag laterali e pretensionatori per i sedili esterni della 2º fila di sedili			
• Climatizzatore «Climatronic» con regolazione della temperatura a 3 zone (di serie per Highline)			
• Spia e segnale di avvertimento acustico per cinture anteriori e posteriori non allacciate			
Pacchetto 7 posti	1′860	1′860	1'600
· 2 portabicchieri anteriori e posteriori			
• 2 sedili singoli nella 3ª fila di sedili con occhielli di fissaggio ISOFIX			
• 3 sedili singoli nella 2ª fila di sedili con occhielli di fissaggio ISOFIX			
Accesso facilitato «Easy Entry»			
• Climatizzatore «Climatronic» con regolazione della temperatura a 3 zone (di serie per Highline)			
• Spia e segnale di avvertimento acustico per cinture anteriori e posteriori non allacciate			
1 seggiolino per bambini integrato a destra nella 2º fila di sedili (per bambini dai 3 anni)	300	300	300
incl. pretensionatori per i sedili esterni della 2ª fila di sedili			
2 seggiolini per bambini integrati a destra e sinistra nella 2ª fila di sedili (per bambini dai 3 anni)	600	600	600
incl. pretensionatori per i sedili esterni della 2ª fila di sedili			
Pacchetto gestione bagagli	230	230	230
con cinghia fissabile alle rotaie e rete per bagagli		250	255
Rete di separazione	290	290	290
fissabile tra 1º e 2º fila di sedili risp. 2º e 3º fila di sedili	270	270	270
Supporto lombare sul lato del conducente	120	S	S
Avvolgibile parasole per vetri delle porte posteriori	140	140	140
Versione fumatori	30	30	30
Posacenere e accendisigari anteriori	30	30	30
1 obtained a decentalisty and antenion			

# Equipaggiamenti supplementari Interni Volante multifunzionale in pelle (3 razze) 140 per gestire radio, indicatore multifunzionale e telefono Equipaggiamento in pelle «Vienna» con sedili comfort sportivi anteriori e impunture a rombi 2'750 840 · Fasce centrali dei sedili e parti interne dei fianchetti in pelle «Vienna» · Rivestimento delle porte e laterali in similpelle (di serie per Highline) · Sedili anteriori riscaldabili (di serie per Highline) • Illuminazione del vano gambe anteriore e posteriore (di serie per Highline) In abbinamento a 6 sedili 3'110 960 In abbinamento a 7 sedili 3'530 1'040 Sedili sport-comfort anteriori con regolazione elettrica a 12 vie e funzione massaggio 1'280 1'060 • Specchietti retrovisori esterni regolabili, ripiegabili elettricamente e riscaldabili con abbassamento dello specchietto del passeggero anteriore e funzione Memory (solo per Comfortline) · Sedile del conducente con funzione Memory · Funzione massaggio sul lato di guida • Illuminazione vano gambe anteriore e posteriore

• Supporti lombari anteriori regolabili elettricamente

· Decade la funzione ribaltabile dello schienale del passeggero anteriore e il cassetto sotto i sedili anteriori

Sicurezza	Trendline	Comfortline	Highline
Regolazione automatica della distanza ACC e sistema perimetrale	N	670	S
«Front Assist» con funzione di frenate d'emergenza in città			
• Riconosce le situazioni critiche per le distanze e contribuisce a ridurre lo spazio di arresto			
· Adatta automaticamente la velocità, fino alla velocità massima impostata, al veicolo che precede e mantiene la distanza preimpostata			
· In situazioni di pericolo, il sistema avvisa il conducente mediante segnali ottici e acustici, nonché con una frenata preventiva			
Fari bi-xeno con luci di guida in curva incl. fari fendinebbiia e luci diurne LED	N	1′550	1′550
• Fari bi-xeno per abbaglianti			
• Regolazione dinamica della profondità dei fari, con luci di guida in curva dinamiche			
· Impianto lavafari			
ParkPilot	640	640	640
• Avvertimento della distanza anteriore e posteriore tramite segnale acustico			
· Indicazione nel display della radio o del sistema di navigazione			
Assistente di parcheggio «Park Assist» incl. ParkPilot	N	1'030	1′030
• Sterza automaticamente il veicolo nei posteggi paralleli / trasversali e inoltre esce dai posteggi paralleli			
• L'avviso ottico e acustico del ParkPilot è ampliato dei settori laterali al veicolo			
· Indicazione nel display della radio o del sistema di navigazione			
Telecamera di retromarcia «Rear View»	480	480	480
• L'immagine della telecamera nel display della radio o del sistema di navigazione mostra la zona dietro il veicolo			
(solo in abbinamento all'impianto radio «Composition Media» o al sistema di navigazione «Discover Media»)			
Airbag laterali e pretensionatori posteriori	410	410	410
per sedili eterni della 2ª fila di sedili			
(di serie per pacchetto 6 posti)			
Tire Mobility Set	N	60	60

Funzioni	Trendline	Comfortline	Highline
Presa da 230 V nella console centrale posteriore (decade il portabicchieri nella 2ª fila di sedile)	N	140	140
Regolazione adattiva dell'assetto DCC adattamento permanente delle sospensioni alla carreggiata e alla situazione di guida, nonché adattamento dell'aiuto alla sterzata tramite impostazione Sport, Comfort o Normal (non in abbinamento all'assetto sportivo)	N	1′260	1′260
Specchietti retrovisori esterni elettrici  • Specchietti retrovisori esterni regolabili, ripiegabili elettricamente e riscaldabili con abbassamento dello specchietto retrovisore sul lato del passeggero anteriore e funzione Memory (Funzione Memory solo in abbinamento al sedile sport-comfort con regolazione a 12 vie)	N	220	S
Sensore Blind Spot con assistente per uscire dai parcheggi  Informa della presenza di veicoli nell'angolo morto  Avvisa nelle retromarce della presenza di veicoli in avvicinamento  Sensore Blind Spot «Plus» con assistente per uscire dai parcheggi e assistente per il mantenimento della corsia «Lane Assist»  Interviene sullo sterzo se si sterza nella direzione di un veicolo rilevato dal sistema	N N	410 1′090	410 1'090
Impianto di allarme antifurto «Plus» con sorveglianza dell'abitacolo, tromba backup e protezione antitraino	N	430	430
Chiusura assistita per porte scorrevoli posteriori manuali	280	280	N
Porte scorrevoli con apertura e chiusura elettrica Gestione tramite radiotelecomando o tasti nell'abitacolo	N	940	S

	Trendline	Comfortlin	Highline
Funzioni	7re <sub>l</sub>	S	Hig
Pacchetto di assistenza per il conducente  Regolazione dinamica degli abbaglianti «Dynamic Light Assist»  Assistente per il mantenimento della corsia «Lane Assist»  Fari bi-xeno per abbaglianti e anabbaglianti con luci diurne LED  Regolazione dinamica della profondità dei fari, con luci di guida in curva dinamiche  Impianto lavafari  Riconoscimento dei cartelli stradali (solo in abbinamento con il sistema di navigazione)  (non in abbinamento al parabrezza riscaldabile e riflettente gli infrarossi, non in abbinamento con sensore Blind Spot (Comfortline))	N	2'430	2'430
Sospensione posteriore con sistema autolivellante completamente automatico (non in abbinamento all'assetto sportivo e alla regolazione adattiva dell'assetto DCC)	N	880	880
Regolazione dinamica delle luci abbaglianti «Dynamic Light Assist» (solo in abbinamento i fari bi-xeno, non in abbinamento al parabrezza riscaldabile e riflettente gli infrarossi	N	570	570
Regolazione delle luci abbaglianti «Light Assist» (non in abbinamento ai fari bi-xeno)	N	180	180
Portellone del bagagliaio con apertura e chiusura elettrica	N	690	690
Impianto di regolazione della velocità a partire da 30 km/h viene mantenuta automaticamente la velocità selezionata (solo in abbinamento al volante multifunzionale in pelle)	260	S	N
Climatizzatore «Climatronic»  Con regolazione della temperatura a 3 zone e elementi di comando nella 2ª fila di sedili in abbinamento a 6 o 7 posti	N N	1′070 150	150 150

# Equipaggiamenti supplementari Trendline **Funzioni** 210 App-Connect 210 · Interfaccia smartphone per supportare MirrorLink e «CarPlay» (Apple) · «Rispecchiamento» del display dello smartphone per utilizzare app certificate durante la marcia, rappresentazione e comando incl. riproduzione audio · Presa multimediale MEDIA-IN con interfaccia USB, iPod/iPhone · L'offerta di smartphone compatibili è determinata dal produttore degli smartphone (solo in combinazione con il sistema radio «Composition Media» o il sistema di navigazione «Discover Media») «Volkswagen Media Control», App-Connect e Carstick 360 360 · Interfaccia smartphone per supportare MirrorLink e «CarPlay» (Apple) · «Rispecchiamento» del display dello smartphone per utilizzare app certificate durante la marcia, rappresentazione e comando incl. riproduzione audio · Gestione e visualizzazione di determinate funzioni (tra cui navigazione, radio) del navigatore tramite tablet · Come accessorio si consiglia il supporto per tablet con cui si può fissare comodamente il tablet allo schienale dei sedili anteriori (solo in abbinamento al sistema di navigazione «Discover Media») Comando vocale 240 240 (solo in abbinamento con il sistema radio «Composition Media» o sistema di navigazione «Discover Media») **Pacchetto Connectivity** 180 180 · Impianto vivavoce Bluetooth · Presa multimediale MEDIA-IN con interfaccia USB (non in combinazione con il sistema radio «Composition Media» o il sistema di navigazione «Discover Media») Strumento multifunzionale «Premium» con display a colori 280 280 Presa multimediale MEDIA-IN con interfaccia USB, iPod/iPhone 120 120 120 · Comando e visualizzazione tramite la rispettiva radio o il sistema di navigazione · Formati audio supportati: MP3, WMA, OGG Vorbis ed AAC (solo in combinazione con il sistema radio «Composition Media» o il sistema di navigazione «Discover Media»)

# **Funzioni**

# Ricezione radio digitale DAB+

- · Ricezione di emittenti radiofoniche digitali e informazioni sul traffico in aggiunta all'offerta di emittenti analogiche
- · La ricezione dipende dalla disponibilità locale di reti digitali

### Impianto radio «Composition Media», 2 x 40 watt, 8 altoparlanti

- · Unità CD
- Funzione di riproduzione MP3 con indicazione del titolo e della copertina dell'album
- Presa multimediale AUX-IN
- Display TFT a colori, diagonale schermo 6.5" (16,5 cm), comando touchscreen
- Predisposizione per il telefono cellulare (Bluetooth)
- · Interfaccia USB
- · Porta per scheda SD
- Sensori di avvicinamento (se si avvicina un dito del conducente o del passeggero anteriore al touchscreen, il sistema adatta automaticamente la modalità di visualizzazione alla modalità di comando)

Trendline

300

1'360

300

500

1'360

300

S

860

### Sistema di navigazione «Discover Media», 2 x 40 watt, 8 altoparlanti

- · Unità CD
- Display TFT a colori, diagonale schermo 6.5" (16,5 cm), comando touchscreen
- · Presa multimediale AUX-IN
- · 2 porte per schede SD
- Predisposizione per il telefono cellulare (Bluetooth)
- · Interfaccia USB
- sensori di avvicinamento (se si avvicina un dito del conducente o del passeggero anteriore al touchscreen, il sistema adatta automaticamente la modalità di visualizzazione alla modalità di comando)
- · Indirizzi dei contatti telefonici da utilizzare per l'immissione della destinazione
- Tuner doppio a fasi Diversity per ricezione ottimale della radio
- · Dati di navigazione per l'Europa su scheda SD
- · Carta in rappresentazione 2,5D (prospettiva aerea)
- · Guida dinamica alla meta
- · Servizi mobili online «Car-Net» (Guide & Inform Basic) con le funzioni «Informazioni sul traffico online», «Points-of-Interest», «Meteo», «Notizie» e «Rapporto sullo stato del veicolo».

I servizi sono gratuiti per i primi 3 anni e possono poi essere prorogati a pagamento. Vi serve uno smartphone compatibile con Bluetooth e remote SIM Access Profile (rSAP) o una scheda SIM con opzione telefono e dati. I servizi mobili online sono disponibili solo con un contratto di telefonia mobile esistente o da stipulare separatamente e solo nel raggio di copertura del rispettivo operatore di rete. A seconda della tariffa di telefonia mobile e in particolare all'estero, la ricezione di pacchetti dati da Internet può generare costi aggiuntivi (ad esempio tariffe di roaming). La disponibilità dei servizi può variare a seconda del paese. Maggiori informazioni alla pagina www.volkswagen.com/Car-Net.

## Equipaggiamenti supplementari Trendline **Funzioni** Sistema audio «DYNAUDIO Contour» 820 820 • 8 altoparlanti a bassa risonanza · Amplificatore digitale a 8 canali, potenza complessiva 300 watt · Sintonizzazione del suono specifica per il veicolo (solo in abbinamento all'impianto radio «Composition Media» o al sistema di navigazione «Discover Media») Sistema di chiusura e avviamento senza chiave «Keyless Access» 650 650 (in abbinamento ai impianto di allarme antifurto, supplementare con Safe-Lock) Riscaldamento autonomo ed aerazione a vettura ferma 1'640 1'640 con radiotelecomando e temporizzatore Pacchetto sportivo 1'940 · Regolazione adattiva dell'assetto DCC · Sedili sport-comfort con regolazione elettrica a 12 vie con funzione Memory e funzione massaggio (solo in abbinamento ai cerchi i lega leggera da 17" o 18") S Pacchetto invernale 370 370 · Ugelli lavavetro anteriori riscaldabili automaticamente · Sedili anteriori riscaldabili Predisposizione per telefono cellulare COMFORT 420 420 · Impianto vivavoce · Collegamento induttivo dell'antenna esterna · Funzione di ricarica • 1 presa USB nel bracciolo centrale, compatibile con iPod/iPhone (solo in abbinamento all'impianto radio «Composition Media») In abbinamento a «Composition Colour» 420 420 In abbinamento a «Discover Media» 420 420

Volkswagen Garanzia+	Trendline	Comfortlin	Highline
Volkswagen Garanzia+ (3 anni/100'000 km)  • Proroga della garanzia Volkswagen per il 3° anno/max. 3 anni o 100'000 km	870	870	870
Volkswagen Garanzia+ <i>(4 anni/ 100'000 km)</i> • Proroga della garanzia Volkswagen per il 3° e 4° anno/ max. 4 anni o 100'000 km	1′390	1′390	1′390
Volkswagen Garanzia+ (4 anni/ 120'000 km)  • Proroga della garanzia Volkswagen per il 3° e 4° anno/ max. 4 anni o 120'000 km	1′960	1′960	1′960
Volkswagen Garanzia+ <i>(5 anni/100'000 km)</i> • Proroga della garanzia Volkswagen per il 3°–5° anno/max. 5 anni o 100'000 km	1′930	1′930	1′930
Volkswagen Garanzia+ (5 anni/150'000 km)  • Proroga della garanzia Volkswagen per il 3°–5° anno/ max. 5 anni o 150'000 km	3′310	3′310	3′310

# Cerchi e pneumatici

	Trendline	Comfortline	Highline
Cerchi in acciaio con coprimozzo  4 cerchi in acciaio 6½ J x 16  Pneumatici mobilità 205/60 R16	S	N	N
«Memphis»  4 cerchi in lega leggera 6½ J x 16  Pneumatici mobilità 215/60 R16	N	S	N
in abbinamento con pacchetto ottica	0	N	N
«Sydney»  • 4 cerchi in lega leggera 7 J x 17  • Pneumatici mobilità 225/50 R17	N	N	S
<ul> <li>«Jakarta»</li> <li>4 cerchi in lega leggera 6½ J x 16, superficie tornita a specchio</li> <li>Pneumatici mobilità 215/60 R16</li> <li>Protezioni per le ruote con protezione antifurto ampliata</li> </ul>	N	250	N

# Cerchi e pneumatici

	Trendline	Comfortlin	Highline
<ul> <li>«Stratford»</li> <li>4 cerchi in lega leggera 7 J x 17</li> <li>Pneumatici mobilità 225/50 R17</li> <li>Protezioni per le ruote con protezione antifurto ampliata</li> </ul>	N	660	120
in abbinamento con pacchetto Ottica in abbinamento al pacchetto Ocean e Beach	N N	0 410	N N
<ul> <li>«Jarama»</li> <li>4 cerchi in lega leggera 7 J x 17, superficie tornita a specchio</li> <li>Pneumatici mobilità 225/50 R17</li> <li>Protezioni per le ruote con protezione antifurto ampliata</li> </ul>	N	860	320
in abbinamento con pacchetto ottica in abbinamento al pacchetto Ocean e Beach	N N	200 610	N N
<ul> <li>«Toulon»</li> <li>4 cerchi in lega leggera 7½ J x 18, superficie tornita a specchio</li> <li>Pneumatici mobilità 225/45 R18</li> <li>Protezioni per le ruote con protezione antifurto ampliata</li> </ul>	N	N	970
(solo in abbinamento al assetto sportivo o dcc)			

# I motori a benzina

Motore, cambio, sistema elettrico	150 CV (110 kW) TSI® BlueMotion Technology						220 CV (162 kW) TSI® BlueMotion Technology							
Tipologia motore / Valvole per cilindro	Motore a benzina 4 cilindri						Motore a benzina 4 cilindri							
Iniezione / Sovralimentazione	Iniezione d	liretta/Turboo	harger				Iniezione diretta/Turbocharger							
Cilindrata, litri/cm³	1.4/1395						2.0 / 1984							
Potenza max CV (kW) a g/min	150 (110)/	5000 - 6000					220 (162) / 6200							
Coppia max., Nm a g/min	250/1500	-3500					350 / 1500							
Classe d'emissione	Euro 6						Euro 6							
Varianti di cambio	Cambio ma	anuale a 6 ma pporti	rce				DSG a 6 ra	pporti						
Pesi, kg														
Peso a vuoto min. – max. <sup>1)</sup>	1703 - 192	23					1790 - 199	96						
Peso massimo ammissibile min. – max. <sup>1)</sup>	2300 - 231	10					2360							
Carico utile min. – max. <sup>1)</sup>	377 - 607						364 – 570							
Carico ammissibile asse anteriore / posteriore min. – max. 1)	1190/116	0 (1200/1160	))				1250/116	0						
Carico trainato ammissibile frenato con pendenza di 12%	1800						2200							
Carico trainato ammissibile non frenato	750						750							
Carico ammissibile al timone / sul tetto	100						100							
Prestazioni														
Velocità massima, km/h	200/198						226							
Accelerazione da 0 a 80/da 0 a 100 km/h, s	6.7/9.9						s.i.	s.i.						
Indicazioni del consumo e valore CO <sub>2</sub>	16" pneumatici 17" – 18" pneumatici						16" pneumatici 17" – 18" pneumatici							
con cambio manuale	5 sedili	6 sedili	7 sedili	5 sedili	6 sedili	7 sedili								
Urbano, I/100km	7.9													
Extraurbano, I/100km	5.5													
Mixte, I/100km	6.4	6.5	6.5	6.4	6.5	6.5								
Emissione CO <sub>2</sub> combinato, g/km	148	150	150	149	151	151								
Categoria d'efficienza energetica, Cat.	Е	Е	E	Е	E	E								
Con cambio a doppia frizione DSG	5 sedili	6 sedili	7 sedili	5 sedili	6 sedili	7 sedili	5 sedili	6 sedili	7 sedili	5 sedili	6 sedili	7 sedili		
Urbano, I/100km	8.0						9.3							
Extraurbano, I/100km	5.8						6.1							
Mixte, I/100km	6.6	6.7	6.7	6.6	6.7	6.7	7.2	7.2	7.2	7.3	7.3	7.3		
Emissione CO <sub>2</sub> combinato, g/km	154	156	156	155	157	157	167	167	167	168	168	168		
Categoria d'efficienza energetica, Cat.	Е	Е	Е	Е	Е	Е	F	F	F	F	F	F		
Versioni dell'equipaggiamento														
Disponibile come	Trendline,	endline, Comfortline						Comfortline, Highline						

<sup>1) =</sup> II valore effettivo può variare a seconda dell'equipaggiamento. 2) = Valori tra parentesi per il cambio automatico (DSG).
3) = Affinché i consumi energetici delle diverse forme di motore (benzina, diesel, gas, corrente elettrica ecc.) siano comparabili, sono indicati anche come cosiddetti equivalenti benzina (unità di misura per l'energia).

Nota transitoria: Come misura precauzionale, i valori delle emissioni di CO<sub>2</sub> e del consumo di carburante sono attualmente in fase di revisione. Non appena la revisione sarà completata, i valori saranno aggiornati all'occorrenza.

# I motori diesel

Motore, cambio, sistema elettrico	150 CV (110 kW) TDI° SCR BlueMotion Technology						150 CV (110 kW) TDI <sup>®</sup> SCR BlueMotion Technology 4MOTION							
Tipologia motore / Valvole per cilindro	Motore diesel 4 cilindri						Motore diesel 4 cilindri							
Iniezione / Sovralimentazione	Common Ra	ail/Turbocom	pressore a gas	di scario			Common Rail / Turbocompressore a gas di scario							
Cilindrata, litri/cm³	2.0/1968						2.0/1968							
Potenza max CV (kW) a g/min	150 (110) / 4	4000					150 (110)/	4000						
Coppia max., Nm a g/min	340/1750-	3000					340/1750-3000							
Classe d'emissione	Euro 6						Euro 6							
Varianti di cambio		Cambio manuale a 6 marce DSG a 6 rapporti						nuale a 6 mar	ce					
Pesi, kg														
Peso a vuoto min. – max. <sup>1)</sup>	1772 - 1999	)					1891 - 209	7						
Peso massimo ammissibile min. – max. 1)	2390 - 2410	)					2560							
Carico utile min. – max. <sup>1)</sup>	391-638						463 - 669							
Carico ammissibile asse anteriore / posteriore min. – max. 1)	1260/1180	(1280/1180)					1320 / 129	)						
Carico trainato ammissibile frenato con pendenza di 12%	2200						2400							
Carico trainato ammissibile non frenato	750						750							
Carico ammissibile al timone / sul tetto	100						100							
Prestazioni														
Velocità massima, km/h	200/198						198							
Accelerazione da 0 a 80 / da 0 a 100 km/h, s	7.3/10.3						7.1/10.6							
Indicazioni del consumo e valore CO <sub>2</sub>		16" pneuma	tici	1	7" – 18" pneun	natici	16" pneumatici 17" – 18" pneumatici							
con cambio manuale	5 sedili	6 sedili	7 sedili	5 sedili	6 sedili	7 sedili	5 sedili	6 sedili	7 sedili	5 sedili	6 sedili	7 sedili		
Urbano, I/100km	6.0 - 6.1						6.7 - 6.8							
Extraurbano, I/100km	4.5 – 4.6						5.0 - 5.1							
Mixte, I/100km	5.0 (5.6)3)	5.0 (5.6)3)	5.0 (5.6)3)	5.1 (5.7)3)	5.1 (5.7)3)	5.1 (5.7)3)	5.6 (6.3) <sup>3)</sup>	5.6 (6.3)3)	5.6 (6.3)3)	5.6 (6.3)3)	5.6 (6.3)3)	5.6 (6.3)3)		
Emissione CO <sub>2</sub> combinato, g/km	130	130	130	132	132	132	146	146	146	147	147	147		
Categoria d'efficienza energetica, Cat.	В	В	В	В	В	В	D	D	С	D	D	С		
Con cambio a doppia frizione DSG	5 sedili	6 sedili	7 sedili	5 sedili	6 sedili	7 sedili								
Urbano, I/100km	5.9													
Extraurbano, I/100km	4.7													
Mixte, I/100km	5.2 (5.8)3)	5.2 (5.8)3)	5.2 (5.8)3)	5.2 (5.8)3)	5.2 (5.8)3)	5.2 (5.8)3)								
Emissione CO <sub>2</sub> combinato, g/km	136	136	136	137	137	137								
Categoria d'efficienza energetica, Cat.	С	c c c c c												
Versioni dell'equipaggiamento														
Disponibile come	Trendline, C	Trendline, Comfortline, Highline						Trendline, Comfortline, Highline						

<sup>1) =</sup> II valore effettivo può variare a seconda dell'equipaggiamento. 2) = Valori tra parentesi per il cambio automatico (DSG).
3) = Affinché i consumi energetici delle diverse forme di motore (benzina, diesel, gas, corrente elettrica ecc.) siano comparabili, sono indicati anche come cosiddetti equivalenti benzina (unità di misura per l'energia).

Nota transitoria: Come misura precauzionale, i valori delle emissioni di CO<sub>2</sub> e del consumo di carburante sono attualmente in fase di revisione. Non appena la revisione sarà completata, i valori saranno aggiornati all'occorrenza.

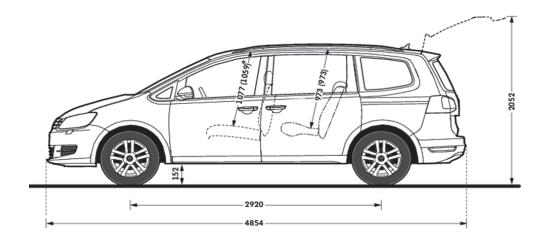
# I motori diesel

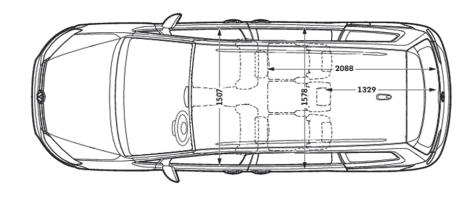
Motore, cambio, sistema elettrico	184 CV (13	5 kW) TDI° SC	R BlueMotion	Technology		
Tipologia motore / Valvole per cilindro	Motore dies	el 4 cilindri				
Iniezione / Sovralimentazione	Common Ra	nil/Turbocom	pressore a gas	di scario		
Cilindrata, litri/cm³	2.0/1968					
Potenza max CV (kW) a g/min	184 (135) / 3	3500 – 4000				
Coppia max., Nm a g/min	380/1750-	3000				
Classe d'emissione	Euro 6					
Varianti di cambio	Cambio mar	nuale a 6 maro porti	ce			
Pesi, kg						
Peso a vuoto min. – max. <sup>1)</sup>	1800 - 2010	)				
Peso massimo ammissibile min. – max. <sup>1)</sup>	2400					
Carico utile min. – max. <sup>1)</sup>	390 - 600					
Carico ammissibile asse anteriore/posteriore min. – max. 1)	1290/1160					
Carico trainato ammissibile frenato con pendenza di 12%	2200					
Carico trainato ammissibile non frenato	750					
Carico ammissibile al timone / sul tetto	100					
Prestazioni						
Velocità massima, km/h	215/213					
Accelerazione da 0 a 80 / da 0 a 100 km/h, s	6.4/8.9					
Indicazioni del consumo e valore CO <sub>2</sub>		16" pneuma	tici	17	7" - 18" pneum	natici
con cambio manuale	5 sedili	6 sedili	7 sedili	5 sedili	6 sedili	7 sedili
Urbano, I/100km	6.7					
Extraurbano, I/100km	4.5					
Mixte, I/100km	5.3 (5.9)3)	5.3 (5.9)3)	5.3 (5.9)3)	5.3 (5.9)3)	5.3 (5.9)3)	5.3 (5.9)3)
Emissione CO <sub>2</sub> combinato, g/km	138	138	138	139	139	139
Categoria d'efficienza energetica, Cat.	С	С	С	С	С	С
Con cambio a doppia frizione DSG	5 sedili	6 sedili	7 sedili	5 sedili	6 sedili	7 sedili
Urbano, I/100km	6.1					
Extraurbano, I/100km	4.8					
Mixte, I/100km	5.3 (5.9)3)	5.3 (5.9)3)	5.3 (5.9)3)	5.3 (5.9)3)	5.3 (5.9) <sup>3)</sup>	5.3 (5.9) <sup>3)</sup>
Emissione CO <sub>2</sub> combinato, g/km	138	138	138	139	139	139
Categoria d'efficienza energetica, Cat.	С	С	С	С	С	С
Versioni dell'equipaggiamento						
Disponibile come	Comfortline	, Highline				

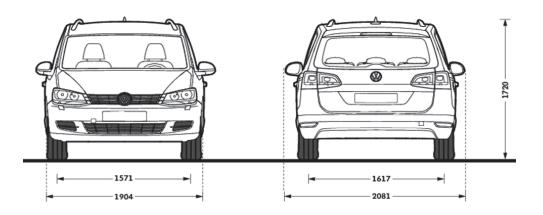
<sup>1) =</sup> II valore effettivo può variare a seconda dell'equipaggiamento. 2) = Valori tra parentesi per il cambio automatico (DSG).
3) = Affinché i consumi energetici delle diverse forme di motore (benzina, diesel, gas, corrente elettrica ecc.) siano comparabili, sono indicati anche come cosiddetti equivalenti benzina (unità di misura per l'energia).

Nota transitoria: Come misura precauzionale, i valori delle emissioni di CO<sub>2</sub> e del consumo di carburante sono attualmente in fase di revisione. Non appena la revisione sarà completata, i valori saranno aggiornati all'occorrenza.

# Le dimensioni







Volume vano bagagli, l 1)

5 posti: 885 - 2430 7 posti: 300 - 2297

Volume serbatoio carburante, I

ca. 70

Angelo di dosso, m ca. 11,9

l valori fra parentesi valgono per il tettuccio vetrato scorrevole/basculante.  $^{1)}$  Misurazione secondo ISO 3832 con parallelepipedi con lati di 200 x 100 x 50 mm

# Leasing AMAG e assicurazione AMAG

### Avete trovato l'auto dei vostri sogni? Pensate a guidare - finanziamo noi

Non importa se finanziamento o management della flotta aziendale: AMAG LEASING SA dà molta importanza alle vostre esigenze individuali.

I vostri vantaggi personali:

- · mobilità e flessibilità;
- · minor fabbisogno di mezzi finanziari;
- tasso d'interesse fisso durante l'intera durata del leasing;
- semplicità nella pianificazione del budget grazie a voci mensili costanti.

Maggiori informazioni presso il vostro consulente di vendita o su www.amag-leasing.ch.

### **AMAG Assicurazione**

AMAG Assicurazione - affidabilità garantita

Con l'acquisto di una Volkswagen avete scelto un prodotto di massima qualità e dal valore costante. Purtroppo ciò non vi protegge da incidenti e danni.

AMAG Assicurazione vi permette di beneficiare di molteplici vantaggi: prestazioni allettanti a prezzi accattivanti, speciale regolamentazione AMAG della franchigia nell'ambito dell'assicurazione casco collisione e casco parziale, consulenza professionale e flessibilità grazie ai contratti della durata di 1 anno particolarmente favorevoli alla clientela.

Il vostro partner Volkswagen sarà lieto di consigliarvi in merito.

# Le prestazioni di garanzia

### Garanzia del costruttore

- · 12 anni di garanzia sulla carrozzeria contro la corrosione passante
- 3 anni di garanzia sulla vernice
- 2 anni di garanzia per la vettura nuova senza limitazione di chilometraggio
- 2 anni di garanzia sui ricambi originali
- · 2 anni di garanzia sugli accessori originali

# Estensione della garanzia

GARANZIA VOLKSWAGEN +

Volkswagen vi offre una tecnologia avanzata, un design orientato al futuro, una qualità eccezionale e un ottimo servizio di assistenza. Un'offerta particolare è la garanzia Volkswagen +. Estende in modo coerente la garanzia Volkswagen di due anni e questo in base alle vostre esigenze – fino a un massimo di altri tre anni e un chilometraggio massimo di 150'000 km. Tutte le prestazioni corrispondono pienamente alla garanzia del costruttore senza partecipazione da parte vostra alle spese e con la completa assunzione dei costi fino all'anno o al chilometraggio concordato.

# Totalmobil! - l'assicurazione di mobilità gratuita

Assicuratevi per tutta la durata di vita della vostra automobile l'assicurazione di mobilità, rispettando gli intervalli di servizio prescritti dal costruttore/importatore. I necessari lavori di servizio devono essere eseguiti in Svizzera o nel Principato del Liechtenstein da un partner di Servizio VW autorizzato.

# La nuova Sharan.

© AMAG Automobil- und Motoren AG Con riserva di modifiche · Edizione: novembre 2015 Internet: www.volkswagen.ch



facebook.com/volkswagen.ch

